

# 華字日報

乃無上之品... 英國上等之威士忌酒也... 中環大道五十五號廣和洋行啟

Chinese Mail  
8, WILKINSON STREET  
HONG KONG, CHINA  
Call Address: WATZEEC  
Telephone No. 227  
No. 14503 July 14 1911

正金銀行告白  
荷蘭銀行  
本行資本一千萬元... 總行在荷蘭... 分行遍設各埠...

方便醫院月會辦事之佈  
本院自開辦以來... 凡有貧苦病者... 均可來院診治...

新出辛粵亂氣編  
此書係由名醫... 專治各種奇難雜症... 每部定價...

香港銀行  
本行辦理各項銀行業務... 資本一千萬元... 總行在香港...

廣東河南大生公司林香泉君之保證  
鄙人經營商業... 凡有疑難雜症... 均可來函諮詢...

腎虛為百病之根源  
廣東河南大生公司林香泉君之保證  
腎虛為百病之根源... 凡有腎虛者... 宜早服此藥...

CHAMBERLAIN'S COUGH REMEDY  
SORE THROAT  
CROUP  
此藥專治咳嗽... 喉痛... 氣喘... 功效神速...

醫良國中  
余潤生  
專治各種疑難雜症... 凡有疑難雜症... 均可來院診治...

承退股告白  
牛山鎮... 凡有股份... 均可退股...



**WHISKY**  
本廠開設英國四十五年專辦威士士酒  
分庄 香港 天津 上海 石叻  
此酒能滋補身體各處通商口岸  
均有代理處香港各洋行均有  
此酒發售名曰利威士士酒



**PRIME & CO.**  
本廠開設英國四十五年專辦威士士酒  
分庄 香港 天津 上海 石叻  
此酒能滋補身體各處通商口岸  
均有代理處香港各洋行均有  
此酒發售名曰利威士士酒

**三米多士粉**  
化學家取食物之精華製煉  
而成能滋補身體凡先天不足  
身體虛弱者服之無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**大藥房**  
專辦名廠映相藥  
乾片紙頭等  
箱器具什物俱全  
向寄各埠價實無欺

**眼鏡**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**容移家**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**馬百川告白**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**林文輝**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**容移家**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**銅鑼灣底**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**酒打波**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**容移家**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**銅鑼灣底**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**正金銀行**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**容移家**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效

**銅鑼灣底**  
本行開設香港中區年所  
專辦各國名廠眼鏡  
配鏡之精無不神效  
之無不神效  
之無不神效























### 新到臺灣白草帽

明支白草帽  
瑞昌足頭號啟

### 西藥行

西藥行

### 九龍貨倉

九龍貨倉

### 德拿輝

德拿輝

### 肺呼吸器

肺呼吸器

### 艾羅醫生

艾羅醫生

### 香港新發公司

香港新發公司

### 永安公司

永安公司

### 光華公司

光華公司

### 醫藥

醫藥

### 醫藥

醫藥

### 永安公司

永安公司

### 光華公司

光華公司

### 醫藥

醫藥

### 醫藥

醫藥

### 醫藥

醫藥

### 醫藥

醫藥

### 醫藥

醫藥

### 醫藥

醫藥

### 醫藥

醫藥

### 醫藥

醫藥

### 培基

培基

### 培基

培基

### 培基

培基

### 培基

培基

### 培基

培基

### 培基

培基

### 培基

培基

### 培基

培基

### 培基

培基

### 培基

培基



登田倉腹中  
肺胃肝各症  
導喘氣痛  
專失時之症  
總欲知其詳  
爾價值及  
香港皇后  
支店設圖  
十一

自癩事甚多其法可以吸藥而瘡口即愈也  
 近西京即有售賣此藥者甚多無不稱  
 道中二十餘條上藥類商行啟



遠近有聲 主益延年 價目

用藥無誤 諸病消除 立奏奇功 則舒筋行血 立奏奇功

西學館前國文量建造工程  
十年五月十三號啟  
利玉親到領

新明

牌第一百八十九號三

元伍拾

特見功日無子  
 症之第一全愈  
 建性本和收投  
 通服百中永後  
 日入無痛者另  
 別開醫藥格非  
 以白濁之藥  
 治淋病入城海  
 南

毒熱瘡癰疽諸毒生於血分者  
愛毒亦可服無毒服之可保平安雖日久  
以至重之症亦能卻病保安就近採買並可  
性洪章

和望榮

本公司支店共二百五十分佈天下各城 諸君欲更知詳細請移 玉趾

舖在香港銅鑼灣機噐廠左側  
光緒卅四年三月十八日  
明新公司司理人劉穎謹啟

號十有餘年專辦各色厚薄時款  
各款時款車邊戒  
器製造成  
花并精寫西文字並造各  
三十壹年年  
總發

光緒廿四年

本公司新到各種物藥如美久爲社會上  
香現價廉物美久爲社會上  
用過此藥者無不噴噴稱美近爲  
因本行舖開只期射利  
計領物藥等事

調經種子期族通科丸  
此丸專治婦女月信不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕，產後諸疾，以及一切婦科雜症，服之立見奇效。每瓶銀一元。

宣統元年

症各柳花醫豐

花旗火  
花旗火

一珍珠白濁丸

大英銀行  
源通利十足金銀

十一月十二日  
處中環病李新道英華書莊謹啟

三月廿二日  
總宣利士黃庭有限公司謹白  
萬成興沽果  
兆豐行沽白

又站白米 又站白米 又站白米

[illegible]

香港山麓金山等埠貨物及駁運貨客至南北美洲內埠船上費用請至本公司

火船名高麗初十由舊金山開行經檳榔嶼香山橫濱  
火船名西伯利亞去月十二由本港開行已於本月抵  
火船名瑞路檳榔嶼初十由舊金山開行經昆士蘭各埠地

項千條七十員 鋪士銀千個 至銀二  
項減扣 本二十一員五

九三二 商會所早盤 四十壹換三 國貨紙每千 係玉員五

一三四七	勞車即期	零九八七五
四三六二	舊山電線	零九九三七五
四三七五	舊山即期	零九九八七五

六十二員  
六十五員  
六十八員  
六十九員  
七十一員  
七十二員  
七十三員  
七十四員  
七十五員  
七十六員  
七十七員  
七十八員  
七十九員  
八十員  
八十一員  
八十二員  
八十三員  
八十四員  
八十五員  
八十六員  
八十七員  
八十八員  
八十九員  
九十員  
九十一員  
九十二員  
九十三員  
九十四員  
九十五員  
九十六員  
九十七員  
九十八員  
九十九員  
一百員

一百八十包

[illegible]



\_\_\_\_\_

敬者本公司再續將這個快捷輪船六艘專走打金馬車由  
英祥記及新豐公棧之火車直駛往芝罘及井花嶺內增以此火  
船之速輪船公司諸君皆欲利便搭客附貨客起見其船之  
位係在船之中間各船均有電燈電報置備華服招呼遊客不  
登其之客而本公司則來接運貨客往中國南及上各埠工  
帶兩埠均有火船水脚格外相宜什商咸稱妥當蓋公  
司之圖二會福祿壽同由國八月起至五月止此四個月期內  
克尤至上海由南京來公司火船轉駛所有船主等客位火船到  
由本公司經理等客票明火車費每張二元來回二元九角  
將來諸客位水脚則列於後倘有船艙欲搭客附貨諸  
君玉到千禧道門牌第一號本公司辦面商可也  
宣統元年八月廿二日 怡和洋行謹啟